

Dodatek pojistné smlouvy č. [REDACTED]

Slavia pojišťovna a.s.

se sídlem Tábořská 940/31, Nusle, 140 00 Praha, Česká republika

IČ: 601 97 501

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 2591

(dále jen „pojistitel“)

zastoupený dále uvedenými osobami

a

ČD Cargo, a.s.

se sídlem Praha 7 - Holešovice, Jankovcova 1569/2c, PSČ: 170 00, Česká republika

IČ: 281 96 678

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 12844

(dále jen „pojistník“)

[REDACTED]

uzavírají

podle zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů, tento dodatek [REDACTED] k výše uvedené pojistné smlouvě (dále jen „Dodatek“), který spolu s pojistnými podmínkami pojistitele a přílohami, na které se tato pojistná smlouva odvolává, tvoří nedílný celek.

I.

1. Smluvní Strany dne [redacted] uzavřely [redacted] ve věci Pojištění odpovědnosti pojištěného [redacted] za škodu či újmu vzniklou jinému dle článku II, ZPP 210/14/1 (dále jen „**Pojistná smlouva**“).

2. Smluvní strany mají zájem na prodloužení Pojistné smlouvy o další roční pojistné období, z důvodu čehož tímto Dodatkem dochází ke změně a/nebo k doplnění některých ustanovení **Pojistné smlouvy**, jak je níže uvedeno.

3. Smluvní strany se dále dohodly, že Článek II. (Podmínky pojištění) pojistné smlouvy se ruší v plném rozsahu a nahrazuje následujícím zněním:

Článek II. Podmínky pojištění

1. POJIŠTĚNÍ ODPOVĚDNOSTI

1.1. Pojistná nebezpečí:

Pojištění odpovědnosti se sjednává pro případ právním předpisem stanovené odpovědnosti pojištěného jako poskytovatele/pronajímatele/nájemce lokomotiv (hnacích vozidel) a/nebo poskytovatele odborného personálu na území Evropy (mimo ČR) za škodu či újmu vzniklou jinému dle článku II, ZPP 210/14/1.

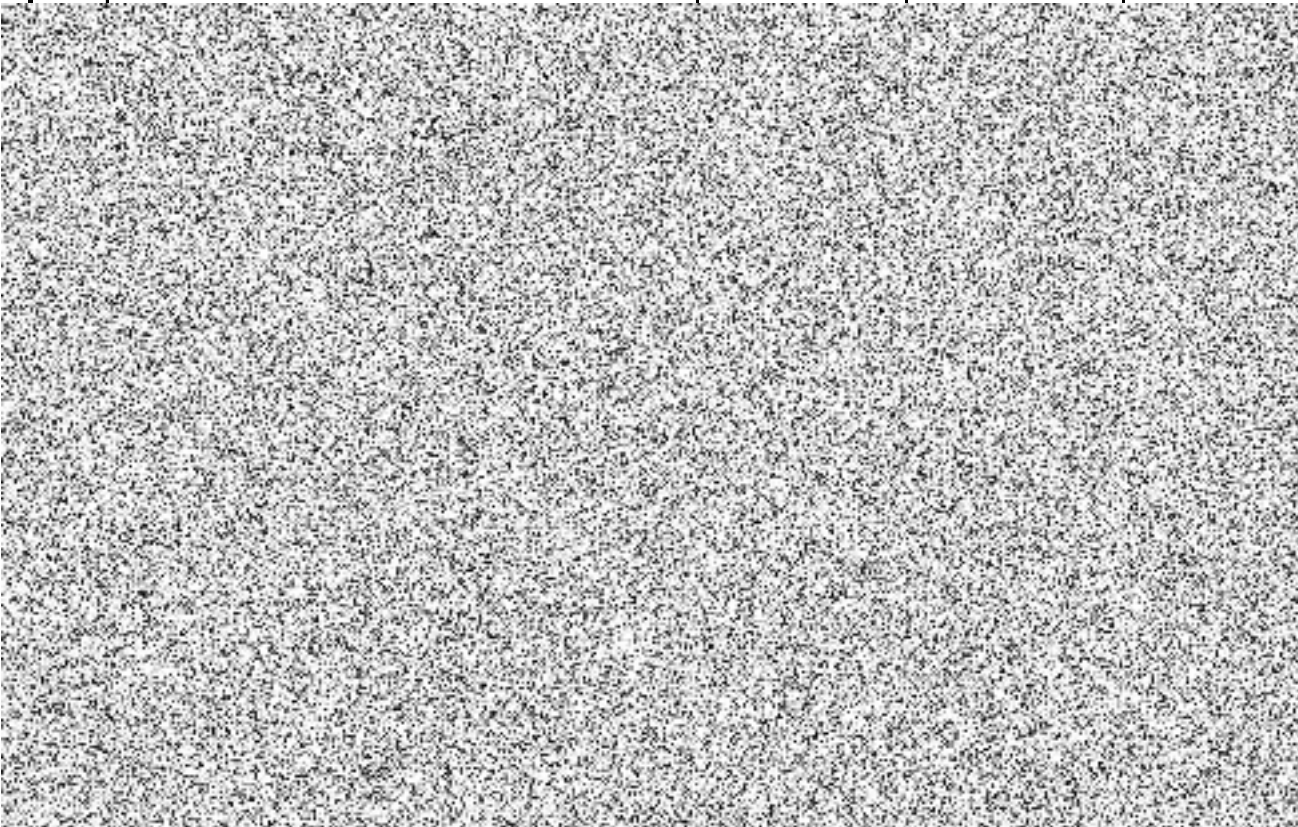
1.2. Pojistná událost:

Pojistnou událostí je vznik právní povinnosti pojištěného nahradit škodu či újmu vzniklou z důvodů uvedených v Článku II., ZPP 210/14/1 a se kterou je spojena povinnost pojistitele poskytnout pojistné plnění.

Výluky z pojištění dle ustanovení čl. V. a čl. VI. ZPP 210/14/1, na které je odkazováno v čl. II, bodu 1.3. této pojistné smlouvy smlouvy výše, se neuplatní, avšak pouze do výše sublimitu pojistného plnění³⁾, který je pro dané pojistné nebezpečí sjednán v čl. II, bod 1.3.

1.3. Předmět pojištění, limity a sublimity pojistného plnění, spoluúčasti:

Poř. číslo	Rozsah pojištění	Limit pojistného plnění	Sublimit pojistného plnění ³⁾	Spoluúčast
------------	------------------	-------------------------	--	------------



1.5. Další ujednání:

- 1) Pojištění podle poř. čísla 3 v odst. 1.3. se nevztahuje na odpovědnost pojištěného za škody způsobené na užívaném automobilu/motocyklu.
- 2) Pojištění podle poř. čísla 4 v odst. 1.3. se nevztahuje na odpovědnost
 - za škodu vzniklou prodlením se splněním smluvní povinnosti,
 - za škodu vzniklou překročením rozpočtu nákladů a úvěrů,
 - za škodu vzniklou činnostmi související s peněžními, úvěrovými, pojišťovacími obchody, obchody s nemovitostmi, leasingovými obchody nebo podobnými hospodářskými obchody, dále z platebních postupů všeho druhu, z vedení pokladny,
 - za schodek na finančních hodnotách, jejichž správou byl pojištěný pověřen, a
 - za škodu vzniklou při obchodování s cennými papíry.Pojištění se rovněž nevztahuje i na odpovědnost za škodu způsobenou pojištěným jako členem statutárního orgánu jakékoliv obchodní společnosti a/nebo družstva, spolku či společenství vlastníků jednotek.
- 3) Odchylně od ustanovení čl. V. odst. (1) písm. f) ZPP 210/14/1 se ujednává, že až do výše sublimitu pojistného plnění²⁾ sjednaného podle poř. čísla 9 v odst. 1.3. se pojištění vztahuje i na případ odpovědnosti za znečištění vody půdy, exhalací a emanací, nebo jinou škodu na životním prostředí vzniklé i v případě, že ke škodné události došlo jinak, než v důsledku nenadálé poruchy ochranného zařízení.
- 4) Ujednává se, že ustanovení Článku V. odst. 4 písm. c) ZPP 210/14/1 se ruší.

1.6. Smluvní ujednání:

1) **Přednost smluvních ujednání před pojistnými podmínkami**

Ujednává se, že pokud jsou níže uvedená smluvní ujednání v rozporu s příloženými pojistnými podmínkami nebo doložkami, pak mají tato smluvní ujednání přednost před ustanoveními příložených pojistných podmínek nebo doložek.

2) **Nedbalost**

Pro případy, kdy se aplikace výluky z pojištění odvíjí od splnění podmínky vycházející ze subjektivní stránky jednání pojištěného/pojistníka, jako je zavinění nebo vědomost pojištěného o určitých skutečnostech (např. výluka úmyslných škod, výluka škod v důsledku skutečnosti, o které pojištěný/pojistník měl vědět v době uzavření pojistné smlouvy apod.), dojde v případě, kdy je pojištěným/pojistníkem právnická osoba, k aplikaci takové výluky pouze za předpokladu, že shora uvedená podmínka bude naplněna ze strany vedení společnosti. Za vedení společnosti se považuje statutární orgán (příp. jeho členové) a osoby do svých funkcí statutárním orgánem jmenované. Obdobně se toto ujednání vztahuje i na případy krácení pojistného plnění v souvislosti s plněním povinností stanovených pojistnou smlouvou či zákonem.

3) **Informační povinnost**

Informační (oznamovací) povinnost pojištěného/pojistníka vůči pojistiteli je v případě právnické osoby plněna pouze prostřednictvím vedení společnosti a osob k plnění informační povinnosti vedením určených. Pro účely posouzení porušení informační (oznamovací) povinnosti pojištěného/pojistníka vůči pojistiteli se v případě právnické osoby vychází výhradně z jednání vedení společnosti a osob k plnění informační povinnosti vedením určených. Za vedení společnosti se považuje statutární orgán (příp. jeho členové) a osoby do svých funkcí statutárním orgánem jmenované.

4) **Výše pojistného při zániku pro neplacení**

V případě zániku pojištění z důvodu nezaplacení náleží pojistiteli poměrná část pojistného za dobu pojištění do jeho zániku. Na hrozící zánik pojištění je pojistitel povinen v dostatečném předstihu písemně pojistníka upozornit.

5) **Pojistné při zániku pojistné smlouvy na dobu určitou**

Byla-li pojistitelem v pojistné smlouvě uzavřené na dobu určitou (např. na 3 roky) poskytnuta pojistníkovi sleva z pojistného za dlouhodobost, náleží pojistiteli v případě pojistníkem vyvolaného zániku pojistné smlouvy takto poskytnutá sleva zpět, a to pouze za tu část pojistné doby, po kterou bylo pojištění v platnosti (tj. za skutečnou dobu pojištění).

6) Přerušeni pojištění

Pojištník s pojistitelem ujednávají, že odchylně od § 2801 odst. 1 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, se pojištění pro nezaplacení pojistného nepřerušuje.

7) Prokázaný pojistný zájem

Pojistitel na základě jemu dostupných informací získaných v souvislosti s uzavíráním pojistné smlouvy považuje pojistný zájem pojistníka za prokázaný.

8) Regresní nároky zdravotní pojišťovny a orgánu nemocenského pojištění

Pojištění se vztahuje i na náhrady nákladů léčení, které zdravotní pojišťovna musela vynaložit v důsledku újmy způsobené pojištěným, a to jak zaměstnancům pojištěného, tak třetím osobám. Pojištění se vztahuje i na regresní nároky orgánu nemocenského pojištění vůči pojištěnému na regresní náhradu vyplacených dávek nemocenského pojištění (zejména § 126 zákona č. 187/2006 Sb., o nemocenském pojištění), a to jak zaměstnancům pojištěného, tak třetím osobám.

9) Křížová odpovědnost

Pojištění se vztahuje i na povinnost k náhradě újmy, kterou pojištěný způsobil osobám jemu blízkým a dále osobám, s nimiž je majetkově propojen. Pojištění se vztahuje i na povinnost k náhradě újmy mezi pojištěnými z tohoto pojištění.

10) Osobnostní újma

Pojištění se vztahuje i na povinnost pojištěného k peněžité náhradě újmy spočívající v neoprávněném zásahu do přirozených práv člověka nebo do pověsti či soukromí právnické osoby (např. omezení osobní svody, zásah do cti nebo důstojnosti, poškození dobrého jména apod.).

11) Duševní útrapy

V případě nemajetkové újmy na zdraví nebo na životě člověka poskytne pojistitel náhradu duševních útrap způsobených poškozenému nebo náhradu duševních útrap manžela, rodiče, dítěte nebo jiné osoby blízké poškozeného v případě usmrcení nebo zvlášť závažného ublížení na zdraví poškozeného.

12) Informační povinnost – Holding

Pro účely zjišťování, zda bude uplatněna některá z výluk či omezení rozsahu pojistného krytí vztahující se k osobě pojištěného (např. výluka škod na věcech, které pojištěný užívá), nebude jakékoliv jednání jednoho pojištěného nebo informace známá jednomu pojištěnému přisuzována jinému pojištěnému. Žádná informace uvedená v dotazníku pro toto pojištění nebo informace známá jednomu pojištěnému nebude pro účely odmítnutí nebo snížení pojistného plnění přisuzována jinému pojištěnému.

13) Osoby absolvující praxi u pojištěného

Pojištění se vztahuje i na povinnost pojištěného k náhradě újmy způsobené osobami, které v rámci přípravy k povolání absolvují praktické vyučování u pojištěného. Pojištění se dále vztahuje i na újmy způsobené těmito osobám.

14) Ujednává se, že ustanovení Článku V. odst. 1 písm. h) ZPP 210/14/1 se ruší a nahrazuje následujícím zněním:

h) vzniklou v souvislosti s činností, u které právní předpisy ukládají pojištěnému povinnost sjednat pojištění odpovědnosti

15) Ujednává se, že ustanovení Článku V. odst. 1 písm. r) ZPP 210/14/1 se ruší a nahrazuje následujícím zněním:

r) způsobenou provozem letadel, vznášedel nebo plavidel všeho druhu, jakož i letišť, přístavů, přístavišť, železničních dopravních cest nebo lanovek všeho druhu, opravou letadel a lodí

16) Ujednává se, že Článek IX. ZPP 210/14/1 se rozšiřuje o odst. 5 následovně:

- (5) *V případě vzniku škodné události, ze které by mohl vzniknout nárok na pojistné plnění z této pojistné smlouvy, se pojistitel zavazuje aktivně spolupracovat s pojistníkem při jejím řešení na případném mimosoudním nebo soudním smírném řešení procentuálního podílu odpovědnosti za vznik škody či újmy s příslušnou osobou.*



17) Ujednává se, že Článek X. odst. 2 písm. b) VPP/14/1 se ruší a nahrazuje následujícím zněním:

b) *bez zbytečného odkladu, nejdéle však do 30 dnů, pojistiteli oznámit, že taková událost nastala, a podat pravdivé vysvětlení o vzniku a rozsahu následků této události. Lhůta 30 dnů (dle předchozí věty) počíná běžet dnem uplatnění škody a/nebo újmy poškozeného u pojistníka,*

18) Ujednává se, v souladu s ustanovením Článku V. odst. 1 písm. p) ZPP 210/14/1, že pojištění se vztahuje rovněž na odpovědnost za škodu či újmu vzniklou vadným výrobkem dodaným pojištěným.

19) Regresní nároky

Následně vznesený regresní nárok vyplývající z újmy na zdraví nebo újmy na jmění je pro účely pojistného plnění považován vždy za nárok mající povahu shodnou s původním nárokem (tj. újma na zdraví nebo újma na jmění).

¹⁾ *limit pojistného plnění* je horní hranicí pojistného plnění z jedné a ze všech pojistných událostí vzniklých během jednoho pojistného období,

²⁾ *sublimit pojistného plnění* se sjednává v rámci limitu pojistného plnění a je horní hranicí pojistného plnění z jedné a ze všech pojistných událostí vzniklých během jednoho pojistného období.

4. Smluvní strany se dále dohodly, že pojistná smlouva se rozšiřuje o Článek IX. (Společná ujednání) v následujícím znění:

Článek IX. Společná ujednání

1. Pojistník prohlašuje, že na všechny otázky odpověděl pravdivě a úplně a nezatajil ve svých odpovědích nic podstatného v souladu s ustanoveními § 2788 zákona č. 89/2012 Sb., Občanský zákoník v platném znění (dále „Občanský zákoník“) a že jeho odpovědi jsou projevem jeho úplné, vážné a omylu prosté vůle a zavazuje se oznámit pojistiteli všechny změny údajů v pojistné smlouvě, ke kterým dojde v době trvání pojištění, se všemi důsledky plynoucími z porušení této povinnosti uvedenými v ustanoveních § 2808 a § 2809 Občanského zákoníku.
2. Pojistník prohlašuje, že byl před uzavřením této pojistné smlouvy seznámen se všemi skutečnostmi a údaji v souladu s ustanovením § 2760 Občanského zákoníku. Pojistník prohlašuje, že převzal dle druhu sjednaného pojištění VPP, DPP a SPP, se kterými byl seznámen a souhlasí s nimi a že převzal doklad o pojištění.
3. Smluvní strany se zavazují zajistit ochranu osobních údajů, které budou zpracovávat na základě této pojistné smlouvy a/nebo v souvislosti s ní. Při zpracování osobních údajů jsou smluvní strany povinny zejména zajistit, aby osobní údaje byly zpracovány zákonným způsobem, pouze v nezbytném rozsahu a po dobu nezbytně nutnou, a aby osobní údaje byly technicky a organizačně zabezpečeny tak, aby nemohlo dojít k neoprávněnému nebo nahodilému přístupu k těmto údajům, k jejich změně, zničení nebo ztrátě, neoprávněným přenosům, k jejich jinému neoprávněnému zpracování, jakož i k jinému zneužití. Smluvní strany jsou dále povinny zajistit, aby byly personálně a organizačně nepřetržitě po dobu zpracovávání osobních údajů zabezpečeny veškeré povinnosti vyplývající z právních předpisů, zejména z obecného nařízení o ochraně osobních údajů (GDPR).
4. Pojistník potvrzuje, že se seznámil s informacemi o zpracování osobních údajů a že je předal všem pojištěným osobám, včetně práva na informace, přístup k údajům a jejich přenositelnost, práva na opravu, výmaz nebo omezení, a práva podat námitky proti zpracování prováděnému na základě oprávněných zájmů (IZOS 04/2018).
5. Tato pojistná smlouva včetně všech případných dodatků a veškeré informace a dokumenty s ní související mají důvěrný charakter, a žádná smluvní strana nebude oprávněna bez souhlasu druhé smluvní strany tyto informace a/nebo jakékoli informace, které jsou obchodním tajemstvím druhé smluvní strany, zveřejnit nebo jinak zpřístupnit jakékoli třetí osobě nebo tyto informace využít ve svůj prospěch nebo ve prospěch třetí osoby, s výjimkou případů, kdy je zpřístupnění těchto informací vyžadováno právními předpisy nebo příslušnými orgány na základě právních předpisů nebo jedná-li se o informace již veřejně přístupné. Závazek mlčenlivosti se nevztahuje na sdělení obou smluvních stran činěné v souladu s plněním této pojistné smlouvy vůči odborným poradcům (zejména právním, pojišťovací makléřům apod.). Pokud závazek mlčenlivosti těchto osob nebude vyplývat z právních předpisů, příslušná smluvní strana uzavře s takovými osobami dohodu o utajení poskytovaných informací. Platí dále, že závazek mlčenlivosti je možné v každém jednotlivém případě vyloučit nebo omezit dohodou smluvních stran. Pojistník, je oprávněn jednostranně poskytnout informace, na které se případně vztahuje ochrana dle této smlouvy, v případě, že je k takovému postupu povinen na základě platného právního předpisu a/nebo pravomocného soudního, arbitrážního či správního rozhodnutí s tím, že:
 - (a) je oprávněn poskytnout informace pouze v rozsahu nezbytně nutném pro splnění dané povinnosti,
 - (b) zvolí nejvhodnější postup v dané věci tak, aby zároveň byl minimalizován zásah do důvěrného charakteru informací.

6. Oddělitelnost, salvátorská klauzule




Je-li nebo stane-li se některé ustanovení této smlouvy neplatným, nevymahatelným, zdánlivým nebo neúčinným, nedotýká se tato neplatnost, nevymahatelnost, zdánlivost či neúčinnost ostatních ustanovení této smlouvy. Strany se zavazují nahradit do pěti (5) dnů po doručení výzvy kterékoli strany neplatné, nevymahatelné, zdánlivé nebo neúčinné ustanovení ustanovením platným, vymahatelným a účinným se stejným nebo obdobným právním a obchodním smyslem, případně uzavřít novou smlouvu tak, aby bylo docíleno původně zamýšleného záměru.

7. Prohlášení stran a doložka účinnosti

Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti okamžikem stanoveným v této smlouvě; pokud není uvedeno jinak, pak podpisem poslední ze smluvních stran.

Smluvní strany jsou si vědomy skutečnosti, že pojistník je povinnou osobou podle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, a důsledků, které jsou s touto skutečností spojeny. Smluvní strany berou na vědomí skutečnost, že povinné osoby podle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, mají povinnost uveřejňovat smluvní ujednání v registru smluv pod sankcí nenabytí účinnosti takového právního jednání. Povinnost uveřejňovat smlouvy v registru smluv nenastane v případě, kdy se na dané právní jednání uplatní některá z výjimek uvedená v zákoně o registru smluv.




Smluvní strany prohlašují, že dospěly ke společnému závěru, že se na tuto smlouvu vztahuje výjimka podle § 3 odst. 2 písm. q) zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, (tzv. obchodní výjimka); tato smlouva podle společného závěru smluvních stran nepodléhá povinnosti uveřejnění v registru smluv, účinnost této smlouvy není zveřejněním v registru smluv podmíněna. Smluvní strany potvrzují, že si za tímto účelem navzájem poskytly informace, které považují za dostatečné k řádnému posouzení výše uvedeného. I přesto se smluvní strany rozhodly tuto smlouvu zveřejnit v registru smluv dobrovolně a s takovým zveřejněním souhlasí. Uveřejnění v registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o registru smluv, zajistí ČD Cargo, a.s., přičemž v podání uvede také identifikaci datové schránky druhé smluvní strany, a to: 

8. Nezveřejňované informace

Strany se shodly na tom, že některá ustanovení této smlouvy obsahují informace, jež nelze poskytnout při postupu podle předpisů upravujících svobodný přístup k informacím, nebo které jsou obchodním tajemstvím, a na které se vztahuje oprávnění znečitelnit jejich obsah před případným zveřejněním v registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., zákon o registru smluv. Strany se shodly na tom, že ustanovení této smlouvy, která byla zvýrazněna zvýrazněním, tvoří informace, které nelze poskytnout při postupu podle předpisů upravujících svobodný přístup k informacím, nebo které jsou obchodním tajemstvím. V registru smluv bude smlouva uveřejněna ve znění, ve kterém budou takto zvýrazněné informace znečitelněny.

9. Případné spory vzniklé z pojistné smlouvy nebo v souvislosti s ní budou rozhodovat pouze soudy České republiky věcně a místně příslušné dle sídla pojistníka.

5. Ujednává se, že Článek V. (Pojistná doba, pojistné období) se v bodě 2. Pojistné smlouvy mění a nově zní následovně:


2. Pojištění podle této pojistné smlouvy nabývá účinnosti počínaje dnem  a jeho účinnost končí uplynutím dne  přičemž pojistné období činí 

6. Ujednává se, že Článek VI. (Pojistné a způsob placení) se v bodě 2., resp. 3. Pojistné smlouvy mění a nově zní následovně:


2. Pojistné za pojištění podle této pojistné smlouvy za pojistné období činí:

1. Pojištění odpovědnosti

Pojistné

3. Celkové pojistné za pojistné období činí částku 

II.

1. Tento Dodatek nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dne 
2. Ostatní ujednání Pojistné smlouvy tímto Dodatkem nedotčená zůstávají v platnosti beze změny.
3. Dodatek obsahuje 7 stran textu.

